



長台
老灣
教基
會督
古
亭
教
會
週
報

主後 2022 年
7 月 24 日
第 3141 期



這是你們在靈性上的敬拜

現在亞弗德潤禮拜的講道，是羅馬書一章一節順序宣講。之前在解釋羅十二 1-2 保羅對羅馬基督徒的勸勉時，自己感到既熟悉又陌生。熟悉，因為我有特別的重點和詮釋；陌生，則是論述周全了，自己在實踐上還是很生疏。

保羅強調基督徒要將自己獻給上帝，「當作活祭，是聖潔的，是上帝所喜悅的」。意思是信徒把自己視為活的、聖潔的、為上帝所喜悅的祭品。和合本的翻譯指出，基督徒「如此事奉乃是理所當然的」。

然而，羅此處在用「事奉」這個字時，是對照 LXX（七十士譯本）中的 abodah，亦即「敬拜」的意思。所以幾乎所有英文譯本，都是翻譯成 worship，代換進去和合本的譯文，就會變成「你們如此敬拜乃是理所當然的」。

而「理所當然」這個字，希臘原文是 logikos，此字可以理解成「合理」（正如和合本的譯法）；但也可以解作「理智」、「理性」、「悟性」，如果是後者的意思，則這句經文就會成為「這是你們在理性上的敬拜」。

那「在理性上的敬拜」又是什麼意思呢？保羅在這裡要強調的，就是這個敬拜是屬靈而非儀式的意義。為什麼「理性的」會和屬靈有關係呢？我們現在一般提到「屬靈」，會很自然想像成這是感性的。然而新約時代的希臘文化對「屬靈」的理解卻非如此。希臘哲學中的「理性」是人類至高至美的狀態，故理性才是屬靈的。所以最後，這段經文最妥適的翻譯是「這是你們屬靈的敬拜（事奉）」。

由此可知，在保羅心目中的「屬靈的敬拜」，並不是像我們現代禮拜中卯起來唱歌一小時、分享個見證、做些正向宣告、大聲流淚禱告…。保羅所闡述「屬靈的敬拜」，是以上帝的慈悲為動力，以信徒們具體服事為方式，一起在恩典中彼此扶持、一起成長。這是理性的，亦是靈性的。

保羅很特別地以「獻祭儀式」的概念，發展出特別的理念，即信徒一生是獻自己為活祭，在屬靈的敬拜（事奉）中，心意更新變化，以明白上帝的心意。這是要一輩子堅定實踐的過程。

台北市大安區羅斯福路三段 149 號 12 樓

TEL : 02-2363-7040、02-7711-2371

FAX : 02-2365-5408

教會 E-mail : kt.church@msa.hinet.net

網址 : www.ktchurch.org.tw 統一編號 : 01006328

奉獻帳號 : 030-50-109501-6 (國泰世華銀行古亭分行)

戶名 : 財團法人台北市古亭基督長老教會

捷運新店線 : 台電大樓站 3 號出口右轉 150 公尺

(1 樓國泰世華銀行、12 樓古亭教會)

公車站牌 : 羅斯福路浦城街口下車

駐堂牧師 : 陳思豪牧師 手機 : 0936-234-508

陳牧師 E-mail : lazarusr@gmail.com

關懷牧師 : 許雅婷牧師 手機 : 0918-017-016

許牧師 E-mail : deborahjoshuadavid@gmail.com

主日台語禮拜一 9 : 45

證道：許雅婷牧師

司琴：陳書涵姊妹

主禱文

阮在天裡的父：

願祢的名聖。

祢的國臨到，

祢的旨意得成。

在地裡親像在天裡。

阮的日食今仔日給阮。

赦免阮的辜負，

親像阮亦有赦免辜負

阮的人。

勿得導阮入於試，

著救阮脫離彼個惡的，

因為國、權能、榮光

攏是祢所有，代代無盡。

阿們。

新的誠命

你著盡心、盡性、盡意

疼主你的上帝。此個誠

是大的，亦是頭一個，

第二個亦相親像，是

講，你著疼厝邊親像自

己。此兩條誠是全律法

及先知的總根頭。我用

新的誠命互恁，就是恁

著相疼，親像我曾疼

恁，恁亦著按呢相疼。

恁若相疼，眾人欲對按

呢知恁是我的學生。

奉獻回應詩

主，求祢鑒納阮虔誠奉獻，

阮滿心感謝祢極大恩典，

今求祢賜福祢所疼子兒

享受祢慈愛永遠無離。

司會：陳世勇長老

林晉慶執事

司獻：陳玉楨執事

感謝讚美

詩歌歡唱

奏樂

宣召

讚美

17 著向主上帝唱新歌

會眾

司琴

司會

會眾

祈禱

主禱文

會眾

啟應文

43 (以賽亞書 12)

司會

祈禱

司會

祈禱回應詩

329 主，聽我祈禱

會眾

聆聽神言

11 讀經

歌羅西書二章 6-19 節

司會

讚美

上帝是疼

男聲重唱

講道

惦佇伊來行

許牧師

祈禱

許牧師

回應神恩

回應

新的誠命

會眾

回應詩

485 主，助阮互相接納

會眾

奉獻

378 主，求祢鑒納阮虔誠奉獻

會眾

報告

司會

公禱

許牧師

祝福與差遣

聖詩

389 謳嘍上帝，至高、至尊

會眾

祝禱

許牧師

默禱

會眾

(劃底線者請會眾起立)

禮拜服事表

事工分配	本週		下週	
	台語	華語	台語	華語
講道	許雅婷	陳思豪	陳思豪	許雅婷
司會	陳世勇	林裘恩	許培瑞	李姿佳
司琴	陳書涵	劉玟琪	楊凱智	洪信萍
獻詩	男聲重唱	會友	青年團契	會友
禱告	陳世勇	林裘恩	許培瑞	李姿佳
領詩	陳世勇	林裘恩	許培瑞	李姿佳
司獻	林晉慶	崔宏璋	陳加斐	崔宏璋
	陳玉楨		歐陽長風	
主堂招待	李適安	崔宏璋	施慶彬	崔宏璋
	林晉慶		陳加斐	
1 F 招待	林晉慶		陳加斐	
12 F 招待	廖紫伶	崔宏璋	吳以樂	崔宏璋
直播同工	梁恩賜	陳玉羚	歐陽長風	陳玉羚

本週查經班進度

日期	星期	經節
7/26	二	阿摩司七~九
7/29	五	民數記十六~十九

本週讀經進度表

日期	星期	經節
7/24	日	提前 6 章 17~21 節
7/25	一	提後 1 章 1~18 節
7/26	二	提後 2 章 1~13 節
7/27	三	提後 2 章 14~19 節
7/28	四	提後 2 章 20~26 節
7/29	五	提後 3 章 1~9 節
7/30	六	提後 3 章 10~17 節

台語禮拜下週講道資料

經文：路加福音 12:13-21 節

講題：你所備辦的欲歸甚麼人啊？

啟應：6（詩篇 16）

詩歌：307 當聖神佇我的心

詩歌：321 我主我救主我真愛得完全

詩歌：391 謳咗天頂主宰

金句：路加福音 12:15b

成人主日學

講師：許雅婷牧師

題目：社會議題的信仰省思（二）

讚美詩歌（男聲重唱）**上帝是疼**

上帝是疼人人攏知 賞賜聖子給世間人

基督耶穌為咱釘死 為咱釘死

上帝是疼 真正是疼

上帝是疼人人攏知 賞賜聖子給世間人

基督耶穌為咱釘死 為咱釘死

上帝是疼 真正是疼

He is love His love is true

He writes His love on skies of blue

In his love He watches you

He is love His love is true

祂疼咱 祂真疼咱

甚至受釘於十字架

主疼咱 祂看顧咱

祂是疼 祂真疼咱

He is love His love is true

He writes His love on skies of blue

In his love He watches you

He is love His love is true

消息報告

1、小會公告

本會訂於2022年9月4日主日禮拜後召開臨時和會並選舉新任長老及執事，選舉相關規則如下：

1. 所有相關資格認定以2022年9月4日為基準日。
2. 一年以上未參加本會主日禮拜之陪餐會員經小會決議列為不在會員，不計算為在籍會員數。
3. 長老選舉資格：曾任執事滿二任以上者
4. 執事選舉資格：陪餐滿二年者。
5. 轉入會員，籍滿三個月始有選舉與被選舉資格
6. 年滿70歲者（民國41年9月4日前生）不納入長執候選人名單。

選舉人及被選舉人確任名單在和會召開前兩週公告。

2、教會公告

1. 謹遵中央疫情指揮中心公告，請會友持續遵守「戴口罩，勤洗手，保持社交距離」基本防疫守則，鼓勵完整施打疫苗，提高個人防疫應變能力，保護自己和他人。
2. 今日陳思豪牧師至雙園長老教會講道。

3、成人主日學

1. 今日成人主日學由許雅婷牧師主講，講題：社會議題的信仰省思（二）。
2. 7/31 講師：台灣人權促進會-施逸翔秘書長，講題：台灣人權現況。民主化的台灣，真的民主嗎？解除戒嚴已三十五年，當代的台灣人已不受威權體制壓迫，人人有言論自由；人人有平等參政權，但這樣的民主與人權就夠了嗎？《台灣人權現況》講座，帶你了解民主化的台灣表面下隱藏的人權問題。

4、財務組公告

配合中會公告，請各團契會長、財務同工，撥冗整理團契2022上半年財務帳，並於7/31前提出至幹事處，以利安排教會檢帳委員進行年中檢帳。

5、總務組公告

教育館及詩班席牆面相關工程於7/18（一）～9/17（六）施工，工期二個月，施工期間造成大家進出不便尚請見諒，並請各位兄姊為此工程關心代禱。

團契消息

松年團契7月例會通知

日期：7/28 星期四早上 10：00-12：00

主題：認罪悔改很容易？

主講：陳思豪牧師

地點：本會主堂

敬備午餐請於公佈欄報名登記。

教界消息

1、七星中會婚姻部

主題：愛就在這裡（45歲以下未婚男女）

講師：黃柏成老師

時間：8/27日（六）9：30~15：00

地點：濟南長老教會

報名費：每名1000元

2、讚美之泉敬拜讚美免費索票訊息

1. 與往年不同，一律均於KKTIX網站上索票
 2. 各場次均為免費票價、索票前請先加入會員，個人索票最多4張，超過系統會自動取消。
 3. 取票方式：電子票券，相關台北場次如下
- 活動一：兒童暑期創意敬拜特會
時間：8/8-12日 9:00-12:00、14:00-17:00
- 活動二：台北密集敬拜歌手培訓會
時間：8/9-11日 19:00-22:00
- 活動三：台北敬拜團復興高峰會
時間：8/14日 14:00-19:00
- 活動四：台北密集樂理培訓會
時間：8/30-9/1日 19:00-22:00
- 其他詳情請見公佈欄。

3、八角塔男聲合唱團2022公演

主題：「那些年，我們一起唱的《基督是主》」

時間：2022年8月14日（日）14:30 開演

地點：新北市藝文中心演藝廳，

票價：300、500、800、1000

公禱

1. 為教會身體不適的兄弟代禱：

李施瓊花、陳詹崇美、劉安惠、楊敬妙、黃李月桃、湯詹玉美、金蕙梅、邱千治、劉火山、李春梅、謝滿足、詹德永、莊松貴、楊錦雲、陳月娥、陳春子、許達卿。

2. 求上主照顧我們長期病痛的、心靈不安的，求主的聖靈常與他們同在；重大傷病的，求主親自醫治；更為那些照顧的人祈禱，求主賜力量與平安給照顧者，他們的愛心與耐心使生病者能有好的環境養病生活、更有盼望重拾健康。

3. 繼續為 COVID-19 疫情及世界和平禱告，祈求上主憐憫，保守各國人民及台灣全體國人團結一心，摒除私欲，共同維護公平公義，祈求世界早日平安渡過危機！

古亭部落格

為何我們需要人權捍衛者？

文 / 施逸翔 台灣人權促進會秘書長

2017 年因關注中國維權運動以及行使言論自由而被中國政府壓迫的李明哲，五年後終於可以在台灣最人權的書店「左轉有書」公開演講，除了滿滿的聽眾之外，明哲左右還有五位強力救援他的女性：前台灣人權促進會秘書長、現為國際特赦組織台灣分會秘書長長邱伊翎、人權公約施行監督聯盟黃怡碧、台灣廢除死刑推動聯盟林欣怡、文山社大校長鄭秀娟，以及明哲一直笑稱為「瘋查某」但其實意指意志最堅定的強大妻子李淨瑜。明哲講到激動處娓娓道來：「大家看我現在應該還算身心健康吧？我回來之後不但沒有如中國所願消音，反而比以前更誇張，而且還隨人權三姨一起參與人權運動，不斷去說中國違反人權的問題。那這樣國際救援就成功了！」明哲後來又補了一句「忘記加上還要跟隨台灣人權促進會爭取人權。」

「爭取人權」其實是很日常的，因為任何人只要基本生活條件遭受到根本的壓迫，那麼反壓迫與捍衛權利幾乎可說是作為人的本能，但為何台灣人權促進會要把這麼日常的事情當作一種專門的志業？因為曾經歷過威權歷史的台權會深知，所有極權統治者最拿手的把戲就是盡可能奪手人們「反抗」的本能，甚至利用人性的脆弱來讓人們習慣服從。台權會過去 38 年來的工作，就是不斷喚起每個人反壓迫的本能，人人都可以是人權捍衛者。就如同被大家援救回來的李明哲和李淨瑜一樣，五年前，沒有人知道這對夫妻兩人就足以讓中共政權頭痛，以及無法為所欲為。

台權會與整個台灣社會走過戒嚴體制之後，並沒有放棄在各個領域深化反壓迫的人權工作，與其說台權會的工作核心是在服膺於世界人權宣言所揭櫫的各項基本人權，倒不如說台權會選擇與所有被體制邊緣、被主流歧視污名的受壓迫者站在一起，並盡一切努力抵抗政府與財團的濫權，讓人權得以在受壓迫者身上被實現。這就是台權會人權捍衛者們的日常。

這就是為什麼台權會花十年也要進行健保資料庫釋憲案、為什麼再怎麼逆風台權會都要高喊難民法的重要，並積極爭取在台港人手足與流亡藏人的庇護機制、為什麼我們無畏人口販運集團的惡勢力也要積極倡議終結血汗漁業、為什麼怪手都快逼近被迫遷戶的家園我們還是奮力抵抗，以及為什麼台權會始終都跟還在二二八公園抗爭的巴奈與那布站在一起，因為街頭就是人權捍衛者的家，台權會不會放棄奪回人民的抗爭與集會權。

2022 年初俄羅斯入侵烏克蘭戰爭爆發，台灣身處在極權帝國向外擴張的最前沿，全球各國保守勢力與民主陣線之間的戰線正在密切佈局中，此刻台灣需要更多的人

權捍衛者，而台權會成立 38 年以來，到今天都一直以行動在學習如何當人權捍衛者，歡迎大家跟台權會一起學習，或者喚醒我們每個人反抗壓迫的潛能吧。

兒童主日學

因應疫情及教育館整修，兒主禮拜暫停，請自行斟酌參與實體或線上主日。

上週出席 人數

主日禮拜(日)(線上觀看次數:129)	106
華語禮拜(日)(線上觀看次數:185)	28
禱告會(日)	14
聖歌隊(日)	12
兒童主日學(日)	暫停一次
少年團契(日)	暫停一次
青年團契(日)	8
成人主日學(日)	46
TUEPM查經(二)	14
松年大學(二)	暑假
松年大學(五)	暑假
TGIFN查經班(五)	12
主日台語禮拜(7/17)	4,340
主日華語禮拜(7/17)	1,250

月定獻金(7/17)

宋陳靜惠(5-9月)	50,000
李適安 廖紫伶	8,000
施慶彬 黃鈺惠	10,000
張浩偉 莊亞菘	2,000
陳世勇 吳佩珊	4,000
陳韋菡	4,000
楊逸文 蔡瓊瑤	3,000
楊敬妙 倪麗卿	15,000
楊蕙環	1,000
廖忠誠	2,000
蔡晶瑩 林正育	3,000
總計	102,000

感恩獻金(7/17)

理響合唱團	2,000
許惠智	200
楊逸文 蔡瓊瑤	1,000

總計 3,200

文字事工奉獻主日(7/17)

王英哲 莊惠真	1,000
王榮彬	5,000
有志 10 人	2,700
吳寬興 陳加斐	5,000
吳壁雍	1,000
李玉雪	500
李適安 廖紫伶	1,000
林修翰	1,000
施正義 吳金月	1,000
施紫雲	1,000
洪禎杰 洪周麗紅	2,000
徐玉綉	1,000
徐欣億 詹恩慈	1,000
徐嘉宏	500
張笑	1,000
張素筠	500
許雅婷	500
郭泰然	1,000
陳世勇 吳佩珊	1,000
陳書涵	300
黃千惠	2,000
楊敬妙 倪麗卿	1,000
楊蕙環	200
楊啓村 顏珮縈	3,000
楊啓榮 黃妙嫻	3,000
廖吳綢惠	1,000
蔡伯宏	100
蕭明信 鍾惠伊	1,000
魏主正 蕭芳惠	5,000
蘇玉鳳 李偉聖	1,000
蘇希宗 蘇瑛珣	2,000
總計	47,300

社福事工奉獻主日(7/17)

楊蕙環 200

主日學(7/17)

林瑞烈 陳美鳳 1,000

本週獻花 詹恩慈

主日亞弗德潤禮拜一下午 1:30**讚美詩歌****凡事都能做**

信是未曾看見 依然仰望十架
信是完全交託 深知主已掌權

【我靠著那加給我力量的
凡事都能做
或風浪或低谷 主平安在我心
我靠著那加給我力量的
凡事都能做
行在主的旨意 我凡事都能做】

回應詩歌**讓我**

祢愛使我甦醒 重新來過
深切渴望能活在祢手中
生命跟隨祢跳動
夢想因祢而啟動
所有一切交給祢 毫無保留
祢愛使我甦醒 重新來過
深切渴望能活在祢手中
生命跟隨祢跳動
夢想因祢而啟動
所有一切交給祢 毫無保留
讓我為祢而活
讓我為祢而站立
永不放棄 像祢愛我
讓我為祢前進
我氣息是祢贖回
如今單單屬於祢
活出祢旨意的生命
改變世界為祢轉動
轉動的夢想 實現著希望
我已看見永恆的光芒
光芒在我心上
在世界綻放
讓我為祢照亮

證道：陳思豪牧師 司琴：劉玖琪姊妹

司會：林裘恩姊妹 司獻：崔宏璋執事

奏樂 司琴

宣召 司會

讚美 凡事都能做 會眾

祈禱 司會

讀經 羅馬書十三章 1-7 節 司會

講道 因為他是上帝的用人 主理

回應詩 讓我 會眾

奉獻 一切全獻上 司會

我將所有獻與耶穌，甘心樂意全奉獻，
我要時常愛主靠主，天天活在主面前。

一切全獻上，一切全獻上，

獻與愛我尊貴救主，一切全獻上。

報告 報告事項、歡迎新朋友 司會

頌榮 三一頌 會眾

普天之下萬國萬民，

齊聲讚美父、子、聖靈，

三位一體，同榮同尊，

萬有之源，萬福之本。阿們。

祈禱 主理

請安詩 賜福與你 會眾

願主的恩惠慈愛與你同在、願主的靈時時圍繞

恩典降下，賜福與你、平安喜樂天天充滿你

賜福與你，賜福與你、平安喜樂天天充滿你

賜福與你，賜福與你、平安喜樂天天充滿你

(劃底線者請會眾起立)

NOTE :

本週金句 歌羅西書 2:6

⁶所以恁既然接納主基督耶穌，就著照按呢恁佇伊來行，(台語漢字本)

⁶既然你們接受了主基督耶穌，就要靠著他而生活，(和合本修訂版)

本會聚會時間

主日禮拜	日	09 : 45-10 : 55	孤挺團契	六	19 : 00-21 : 00
禱告會	日	09 : 30-09 : 50	師大長青	二	19 : 00-21 : 00
兒童主日學/少契	日	10 : 00-12 : 00	松年大學	二、五	09 : 00-15 : 00
成人主日學	日	11 : 20-12 : 10	松年團契	第四週四	10 : 00-12 : 00
青年團契	日	12 : 15-13 : 15	週二查經班	二	10 : 00-11 : 30
聖歌隊練唱	日	13 : 00-15 : 00	TGIFN 查經班	五	19 : 30-21 : 00
亞弗德潤禮拜	日	13 : 30-15 : 00	婦女團契	第三週六	10 : 00-12 : 00